

財團法人中央畜產會

乳牛場導入冷鏈相關設施設備補助要點

◎經農業部 113 年 6 月 20 日農牧字第 1130226213 號函同意備查

壹、目的

農業部為提升生乳儲存品質及延長保鮮時間，增進產業產銷調節彈性，爰透過財團法人中央畜產會（以下簡稱本會）訂定乳牛場導入冷鏈相關設施設備補助要點（以下簡稱本要點），辦理乳牛場低溫儲乳槽補助案（以下簡稱本補助案）。

貳、補助經費及標準

- 一、依據本（113）年「牛羊產業冷鏈設施設備升級現代化計畫」（計畫編號：113農發-02.01-牧-04），暨農業部主管計畫補助基準項下編號第 0405 項規定，訂定補助上限及補助原則辦理。
- 二、本年度補助項目為乳牛場低溫儲乳槽，共 40 台；每台補助上限 1/2 為原則，每台最高補助上限新臺幣 100 萬元整。
- 三、申請補助所購置之設備均應為本年 1 月 1 日後購置之新品，並須取得新品出廠證明及發票等購買證明，且本案補助設備須依本要點規定期限內完成採購安裝及試運轉始得核銷；所購置之設備均應於明顯處依附件四規定標示，並拍照存證。
- 四、申請設備總金額以原提送估價單認定（估價單須為含稅金額），設備安裝工資、試運轉費用、雜支等費用請勿列入報價。
- 五、若原申請補助設備如廠牌、型號、採購金額等內容有變更需求，收到本會函知核定補助資格後，須於本年 9 月 30 日前（含）向本會提送異動申請書、異動申請明細表及變更後報價單影本，本會將函覆變更申請結果。
- 六、若未於期限內完備變更申請作業，本會將依委員審查會議核定內容為主，且不再同意變更及補助；且如遇無法如期申請驗收情形，須完備補助資格放棄程序；另將依補助順位逐一遞補，或再次辦理補助資訊公告，以增加本案執行效益。

參、補助對象及遴選方式

- 一、取得有效畜牧場登記證書或畜禽飼養登記證之乳牛畜牧場。
- 二、配合下列政府產業輔導措施者及政策推廣者，得檢附相關證明，並由本會增列補助遴選優先順序（採計分制，依不同項目計分，合計 100 分）：
 1. 參加乳牛死亡保險(檢附本年度保險期間之乳牛保險單及要保書影本)，占 25 分。
 2. 參加乳牛群性能改良計畫(檢附本年度最近一次繳費收據證明影本)，占 25 分。
 3. 通過家畜類產銷履歷驗證且維持驗證有效(檢附產銷履歷驗證證書影本，且證書有效期限涵蓋至本年度)，占 20 分。
 4. 參加畜牧產業團體(檢附產業團體會員證明文件或本年度繳會費收據影本)，占 5 分。
 5. 已參加或有意願參加本會牛乳記帳資料調查計畫並持續提供資料，占 25 分。

三、其他注意事項：

- (一) 申請單位如曾於 5 年內(108~112 年)獲得相關政府機關或產業團體補助相同項目，不具補助資格。
- (二) 申請單位如曾於 112 年獲得政府機關自動化及省工設備相關補助，若未持續配合相關產業輔導措施者(如未持續參加乳牛死亡保險、未持續參加本會牛乳記帳資料調查計畫並提供資料，及參加乳牛群性能改良計畫等)，則不具優先補助資格。
- (三) 經驗收或委員審查判定其購置品項為舊品者，將喪失受補助資格，且未來 3 年內(114~116 年)不得申請相關補助。

肆、申請程序

- 一、本要點經農業部核備後，函知各縣市政府及相關產業團體等轉知符合補助對象及資格者，並於本會網站(網址：<https://www.naif.org.tw>)「補助獎勵專區」上公告，有意願申請補助者可自行上網下載相關資料填報。
- 二、申請者應檢具資料：**(均請加蓋單位及負責人章)**
 - (一) 申請書(附件一)。

- (二) 切結書 (附件二)。
- (三) 畜牧場內待汰換之低溫儲乳槽設備之彩色照片*4 張 (附件三)。
- (四) 畜牧場登記證書或畜禽飼養登記證影本乙份。
- (五) 估價單 (須包含客戶名稱、廠商名稱、廠牌、規格明細及含稅金額等)。
- (六) 其他相關證明文件 (如配合政府產業輔導措施之相關證明影本)。

若所檢附資料非 A4 大小，請將相關資料照片黏貼於「申請者檢附資料/照片黏貼處」文件表單中。

- 三、申請期限：即日起至**本年 7 月 31 日**止，填具申請書及相關資料以掛號逕送本會，寄送地址：100 台北市中正區和平西路二段 100 號 5 樓 財團法人中央畜產會收，並於信封上註明：畜牧場名稱、申請「乳牛場冷鏈設備補助」、聯絡人姓名、聯絡電話等資訊 (以郵戳日期為憑，逾期不受理，如自送者以收文時間為憑)。

伍、審查、驗收及撥款程序

- 一、申請資料審查：本會依申請單位所送資料確認是否完備，必要時得現場審查並確認相關證明資料有效性。
- 二、委員會審查：俟本會完成申請資料初審後，由本會召開委員會複審，依前述「參、補助對象及遴選方式」排定補助順位及金額，委員審查會議得依案件申請狀況，調整補助遴選優先順序，必要時本會得邀請委員至申請單位現場勘查、請申請者補充說明申請情形。
- 三、核定補助函通知：本會依委員會審查結果發函通知核定補助者，核定補助單位，須於本會指定時間內簽立受補助切結書 (以郵戳或上傳時間為憑)，逾期回傳視同放棄補助資格，並由本會依委員審查會議排定之補助順位辦理遞補事宜，或再次辦理補助資訊公告，以增加本案執行效益。

四、驗收及撥款：

(一) 申請驗收：

1. 核定補助者須於**本年 10 月 31 日 (含) 前**完成：

- (1) 設備採購及安裝定位，並完成設備標示設置作業 (如附件四)。
- (2) 以掛號將完整申請驗收文件 (如第陸項說明) 逕送本會，向本會申請驗收。

2. 如申請驗收文件未完備，核定補助者須於本會通知後 7 個工作日(含)完成補件，逾期未完成補件視同放棄補助資格。

(二) 現場驗收：本會得邀集審查委員至現場驗收，確認儲乳槽運作情形，儲乳槽運作時之槽內溫度應為 2°C~4°C，若本會至現場驗收時段當日已完成收乳作業（儲乳槽未運作），請核定補助者於本會通知驗收當日拍攝照片佐證運作溫度（照片需包含儲乳槽運作之溫度），俾利完成查驗。

(三) 撥款：俟完成設備驗收作業後，本會依核定補助者所送資料辦理撥款。

五、本會依申請案件審查結果辦理補助，如依補助順位遞補後仍有剩餘名額或補助經費額度，本會得依委員審查會議結果及申請情形，於原補助經費額度，挪移本計畫各項目設備之補助名額。若依補助順位遞補後仍有剩餘名額，或有新增設備補助項目之需求情形，依委員審查會議決議，由本會提送修正補助要點送農業部核備後再次公告，以增加本案執行效益。

陸、申請補助費用應檢具資料（經本會通知核定補助者）

一、申請報價單影本。

二、購買新品設備之支出憑證：

(一)合法支出憑證正本乙份（例如：發票、免用統一發票收據等）。

1. 若為開立二聯式發票請檢附「收執聯」正本乙份。

2. 若為開立三聯式發票請檢附「扣抵聯」及「收執聯」正本各乙份。

3. 若為開立免用統一發票收據，需檢附財政部國稅局相關屬免用統一發票的營業人證明。

(二)支出憑證開立抬頭（買受人），及補助款匯款帳戶名稱，須與受補助單位一致。

三、設備新品出廠證明書（本會於通知函發送時同時檢附）。

四、設備報關單及 Invoice 影本乙份（須加蓋進口廠商公司章及負責人印章，若非進口商品則不需檢附）。

五、補助款領款收據乙份（本會於通知函發送時同時檢附）。

六、領款存摺影本。

七、設備施工前及施工後彩色照片至少 2 張（完成安裝單位，除須檢附施工前後彩色照片外，另須檢附買賣雙方相關訂購證明，如電子郵件、Line；合約書

等具日期之訂購證明文件)。

八、完工設備彩色照片：含設備全貌遠景照片、設備壓縮機全貌遠景照片、清晰設備鐵牌近拍照片、設備面板近拍照片(含槽內溫度溫度)(應符合驗收溫度 $2^{\circ}\text{C}\sim 4^{\circ}\text{C}$)，及清晰標示牌(詳如附件四標示規定及說明)照片等。

柒、其他注意事項

- 一、**因本案補助款非所得，受補助者隔年無須列入個人所得稅。請妥善保存同意函及發票正(影)本，於114年報稅時自行提供給稅務機關，以避免被徵稅。**
- 二、受補助購置設備，依行政院主計總處編印財物標準分類規定，最低年限內不得變更使用、異動或變賣，未列財物標準分類規定者，使用年限不得低於5年。
- 三、受補助單位須於受補助後，持續配合推行國內家畜產業推動之相關政策，如因配合政府相關產業輔導措施(乳牛死亡保險、本會牛乳記帳資料調查計畫、乳牛群性能改良計畫)而獲本計畫補助，應持續配合該項政府產業輔導措施至少3年，若有中斷配合該項政府產業輔導措施之情事，往後5年由農業部及本會經費補助之項目，本會將不再認定具優先補助資格。
- 四、農業部及本會得於計畫執行期間，查驗受補助之設施設備，受補助單位於本計畫結束5年內有義務配合相關追蹤查驗及成效展示與觀摩工作。
- 五、受補助單位如拒絕本會查核購買之設施設備之運作情況，或經查核確有造假之情事者，本會得取消其受補助權利，並追回計畫補助款繳回農業部。

捌、本要點經報請農業部核備後實施。

財團法人中央畜產會
113年「牛羊產業冷鏈設施設備升級現代化計畫」
乳牛場導入冷鏈相關設施設備補助申請書

申請單位名稱	【申請單位名稱、印章需與文件一致】	在養頭數	_____頭
畜牧場地址	【請與畜牧場登記證書或畜禽飼養登記證文件一致】 例如：畜牧場登記證書上地址(實際畜牧場門牌地址/可找到牧場之地址)		
負責人(承租者)	姓名		手機
	戶籍地址	郵遞區號：	
	聯絡地址(同收件地址)	<input type="checkbox"/> 同戶籍地址 郵遞區號：	
聯絡人	姓名		手機
	電子郵件信箱		
設備情形	<input type="checkbox"/> 已完成低溫儲乳槽安裝及試運轉；完成安裝日期：113年__月__日。 <input type="checkbox"/> 未完成低溫儲乳槽安裝及試運轉；預估完成日期：113年__月__日。		
申請補助項目規格說明及預算 (註：勿列工資、試車、雜支等為申請品項)			
品項	廠牌	噸數	尺寸規格 (例：長*寬*高，單位：cm)
乳牛場 低溫儲乳槽			
含稅金額 (元)			

※若為租賃場，請填報申請人與負責人關係切結書(附件五)，並檢附相關資料。

※已詳閱本補助要點申請須知，並同意所有相關個人資料蒐集、處理及利用於本次補助，如有隱瞞或虛報資料之情事，願負一切法律責任。

申請單位：_____ (簽章)

負責人(承租者)：_____ (簽章)



中華民國 113 年 月 日

切 結 書

立切結書人_____申請 113 年「牛羊產業冷鏈設施設備升級現代化計畫」之乳牛場低溫儲乳槽補助，保證所填資料及所附相關文件皆如實填報。本次申請補助之設施設備 5 年內未獲其他相關政府機關與產業團體相同品項補助，且為 113 年 1 月 1 日後購置之新品，如有不實，除同意撤銷本申請案外，願負相關法律責任，並繳回全額補助款。

本人如因配合政府相關產業輔導措施（乳牛死亡保險、本會牛乳記帳資料調查計畫、乳牛群性能改良計畫）而獲本計畫補助，將持續配合該項政府產業輔導措施至少 3 年（113~115 年），若有中斷配合該項政府產業輔導措施之情事，往後 5 年由農業部及財團法人中央畜產會經費補助之項目將不得再被認定具優先補助資格。本人申請受補助購置之相關設施設備，於行政院主計處編印之「財物標準分類」規定之最低使用年限內妥為管理使用，不得私自變賣、贈與或移作他用，違者應依設備折舊及補助比例退還農業部。

此致

財團法人中央畜產會

立切結書人：

身分證字號：

戶籍地址：



(簽章)



財團法人中央畜產會

113 年「牛羊產業冷鏈設施設備升級現代化計畫」

乳牛場導入冷鏈相關設施設備補助 畜牧場內原設備照片黏貼處

原低溫儲乳槽正面照片*1 張—遠景

(照片黏貼處)

原低溫儲乳槽壓縮機照片*1 張—遠景

(照片黏貼處)

財團法人中央畜產會

113 年「牛羊產業冷鏈設施設備升級現代化計畫」

乳牛場導入冷鏈相關設施設備補助 畜牧場內原設備照片黏貼處

原低溫儲乳槽設備鐵牌照片*1 張—近拍

(照片黏貼處；照片應清楚拍攝到鐵牌內容)

原低溫儲乳槽操作面板照片*1 張—近拍

(照片黏貼處)

(畜牧場名稱)

申請者應檢具資料

若檢附 請勾選	序 號	項 目	說 明
	1.1	畜牧場登記證書影本	1.1、1.2 為擇一檢附。
	1.2	畜禽飼養登記證書影本	
	1.3	估價單	須含客戶名稱、廠商名稱、廠牌、規格明細及含稅金額等。

配合政府產業輔導措施之相關證明影本

若檢附 請勾選	序 號	項 目	說 明
	1	乳牛死亡保險	本年度保險期間之乳牛保險單及要保書影本證明
	2	乳牛群性能改良計畫	本年度最近一次繳費收據證明影本
	3	通過家畜類產銷履歷 驗證且維持驗證有效	產銷履歷驗證證書影本，且證書有效期限涵蓋至本年度
	4	畜牧產業團體	產業團體會員證明文件或本年度繳會費收據影本
	5	本會牛乳記帳資料 調查計畫參與意願	※新加入者，本次補助將斟酌提高優先補助順位 <input type="checkbox"/> 已加入 <input type="checkbox"/> 有意願加入 (須檢附附件六【牛乳】經營試算表) <input type="checkbox"/> 無意願加入

備註：

- 1.若文件非 A4 大小，請將文件黏貼於「申請者檢附資料/照片黏貼處」表單上。
- 2.若單一序號有兩張文件，請於文件左上角處以鉛筆註記對應序號。
- 3.請依序號順序將檢附文件依序排列至申請書最後面。



財團法人中央畜產會

113 年「牛羊產業冷鏈設施設備升級現代化計畫」

申請者檢附資料/照片黏貼處

申請單位/申請人	
申請補助項目名稱	乳牛場低溫儲乳槽
	【請填寫檢附文件名稱】
【請填寫檢附文件之對應序號數字】	<p>若原資料/照片非 A4 大小 請黏貼於此 不同照片請勿互相遮蓋</p> <p>【若不敷使用，請自行列印此頁】</p> <p>【若有需要請自行調整格式】</p>

財團法人中央畜產會
113 年「牛羊產業冷鏈設施設備升級現代化計畫」
乳牛場導入冷鏈相關設施設備補助
標示規定及說明

✚ 標示位置及規定：

- 一、應設於補助設施（備）明顯處，並固定於補助設備上。
- 二、字樣須清晰便於辨識。

✚ 標示方式、材質及尺寸規定：

- 一、請以噴漆、電腦割字或招牌製作方式標示，其標示牌材料以金屬或壓克力或 PVC 材質為主，單一字體長度需為 2 公分(含)以上為原則。
- 二、若標示內容誤植，請重新製作不得塗改，或使用其餘黏貼性材質覆蓋。
- 三、受補助設施（備）表面不足以固定標示牌時，或影響設備本體之運作，得以防拆標籤或其他不易被轉移之方式呈現。

✚ 標示內容如下：

計畫名稱：113 年「牛羊產業冷鏈設施設備升級現代化計畫」

計畫編號：113 農發-02.01-牧-04

補助項目：乳牛場低溫儲乳槽

申請單位：（請填畜牧場完整名稱）

補助單位：農業部

輔導單位：財團法人中央畜產會

財團法人中央畜產會
乳牛場導入冷鏈相關設施設備補助案
申請人與負責人關係切結書

本負責人_____與申請人_____
為_____關係，檢具_____

為證明文件，且同意由申請人請領「113年牛羊產業冷鏈設施設備升級
現代化計畫」補助，補助款項及受補助相關設施設備均歸申請人所有。

恐口說無憑，特立此書，爾後若有紛爭，本人願負一切法律責任。

特此聲明！

此 致

財團法人中央畜產會

申請單位：【畜牧場完整名稱】

負責人：

身分證字號：

地 址：

申請人：

身分證字號：

地 址：

畜牧場印

負責人印

申請人印

中華民國 113 年 月 日

財團法人中央畜產會

_____年第_____季【牛乳】經營試算表

壹、基本資料

負責人姓名：_____；牧場名稱：_____；電話：_____

牧場地址：_____

貳、土地資料

土地面積：_____平方公尺；牧草面積：_____平方公尺

牧場房舍(含設備)估計值：_____元；牧場農機具估計值：_____元

啟用年：_____年

參、牛隻資料建立

月份	月底牛隻(頭數)清查				
	泌乳牛	乾乳牛	(懷)孕女牛	大女牛	小女牛
月					
月					
月					
月份	種公牛	肉公牛(大)	肉公牛(小)	出生小母牛	出生小公牛
月					
月					
月					

肆、經營管理資料(流動資產)

月份	飼料相關						
	購買芻料 (kg) 註1	購買芻料費用 (元)	購買精料 (kg)	購買精料費用 (元)	其他飼料相關 (kg)	其他飼料相關費用 (元)	自產草料 (kg)
月							
月							
月							
月份	人工相關				自產草料費用		
	家工數 (人)	家工費 (元)	雇工數 (人)	雇工費 (元)	人工費 (元)		
月							
月							
月							

註1：芻料：包含鮮、乾草

(單位：元)

月份	藥品費用 (疫苗/水、針劑等)	營養品費用	能源費用 (水電、燃料費等)	配種費	
月					
月					
月					
月份	雜費 ^{註2}	材料費 ^{註3}	修繕費	租金	貸款利息
月					
月					
月					

註2：雜費：經營所需支出之費用，含電話費、修理費及其他相關農事服務費

註3：材料費：經營畜牧農場所用，而供生產或運銷所需消耗性資材之費用，如掃帚、燈泡、繩索、墊料等

伍、經營管理資料（銷貨收入）

月份	主產物(牛乳)收入		淘汰物			
	總重量(kg)	總金額(元)	乳母牛(頭)	總金額(元)	種公牛(頭)	總金額(元)
月						
月						
月						
月份	出售					
	小公牛(頭)	總金額(元)	小女牛(頭)	總金額(元)	肉公牛(頭)	總金額(元)
月						
月						
月						
月份	其他收入 ^{註4}					
	項目		總金額(元)	項目		總金額(元)
月						
月						
月						

註4：其他收入包含廠肥、販售自產牧草及綠能光電等費用收入

陸、購入家畜費用

月份	種公牛		母牛 _(含懷孕)		女牛		其他(牛)	
	頭數	總金額(元)	頭數	總金額(元)	頭數	總金額(元)	頭數	總金額(元)
月								
月								
月								

---本表僅供了解牧場經營概況，非正式牛乳生產費用記帳調查---